



บริษัท ทราเวล แอนด์ ไอ จำกัด

TRAVEL AND I CO.,LTD.

58/44 หมู่บ้านโนเบิล จีโอ พระราม 5 หมู่ที่ 6 ตำบลบางขุนทอง อำเภอบางกรวย จังหวัดนนทบุรี 11130

f Travel&I

@travel.and.i

info.travelandi@gmail.com

@travelandi



License No. 11/12401

02-095-5099

062-824-2499

083-789-2651

www.travelandi.com

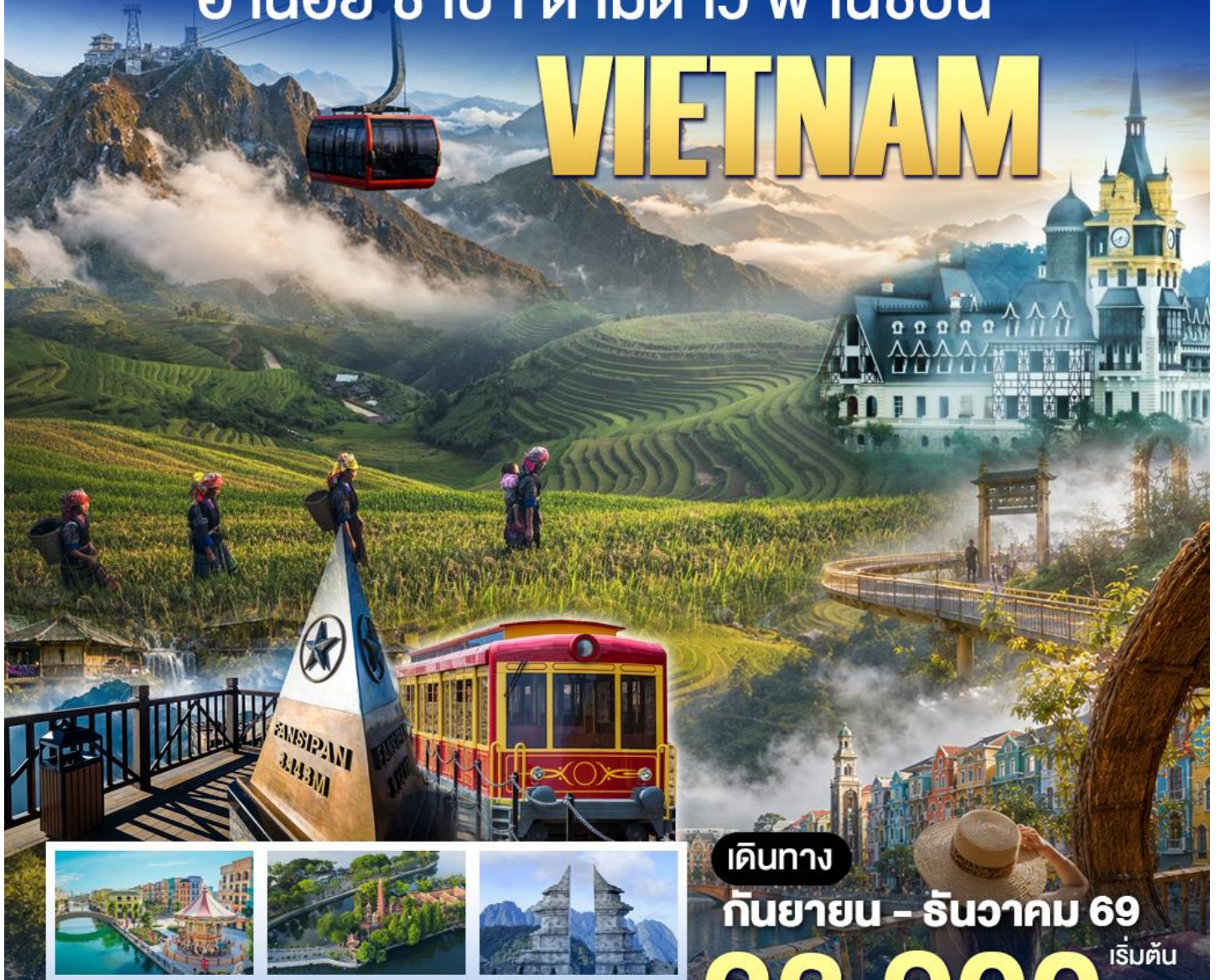
Vietnam Airlines

CSTHANฮานอย ตามคำ-05VN

5D 4N

ฮานอย ซาปา ตามคำ ฟานชีปัน

VIETNAM



เดินทาง

กันยายน - ธันวาคม 69

เริ่มต้น

23,900.-

พักโรงแรม 4 ดาว • อาหารครบทุกมื้อ

วันแรก      สนามบินสุวรรณภูมิ – ฮานอย – ซาปา

- 09.00 น.      พบกันที่ **สนามบินสุวรรณภูมิ** อาคารผู้โดยสารขาออก ณ เคาน์เตอร์ของสายการบิน **VIETNAM AIRLINES (VN)** โดยมีเจ้าหน้าที่ของบริษัทฯ คอยอำนวยความสะดวก
- 11.55 น.      เดินทางสู่ **ฮานอย** เที่ยวบินที่ **VN610** (เดินทางประมาณ 1.55 ชม.) **บริการอาหารกลางวันบนเที่ยวบิน**
- 13.55 น.      เดินทางถึง **สนามบินโหน่ยบาย กรุงฮานอย ประเทศเวียดนาม** เมืองหลวงเก่าแก่ของเวียดนาม ผสมผสานมนต์เสน่ห์แห่งประวัติศาสตร์กับชีวิตสมัยใหม่ได้อย่างลงตัว มีถนนสายวัฒนธรรม อาคารสไตล์โคโลเนียล และทะเลสาบอยู่กลางเมือง กลิ่นอายชีวิตริมทางอันคึกคัก



ออกเดินทางสู่ **เมืองซาปา** ตอนเหนือของประเทศเวียดนาม (เดินทางประมาณ 4.30 ชม.) เมืองตากอากาศบนภูเขาสูงในจังหวัดหล่าวกาย ทางตอนเหนือของเวียดนาม ได้ฉายาว่า **สวิตเซอร์แลนด์แห่งเวียดนาม** โดดเด่นด้วยทิวทัศน์น่าขึ้นบันได, หมอกปกคลุมเกือบตลอดปี

ค่ำ      บริการอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร

**พักโรงแรม SAPA CHARM HOTEL 4 ดาว หรือเทียบเท่า**

วันที่สอง      นั่งรถไฟคลาสสิก – ขึ้นกระเช้าฟาซีปัน – หมู่บ้านกัตกัต – MOANA CAFÉ (ไม่รวมค่าเครื่องดื่ม)

เช้า      บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารโรงแรม



นำท่าน **นั่งรถไฟคลาสสิก** ชมหุบเขาและสวนดอกไม้เมืองหนาวเพื่อไปยังสถานีกระเช้าไฟฟ้าสู่ยอดเขาฟานซีปัน (ระยะทาง 2 กม.) ท่านจะได้สัมผัสความสวยงามของธรรมชาติระหว่างสองข้างทาง จากนั้น ขึ้นกระเช้าไฟฟ้าสู่ยอดเขาฟานซีปัน เพื่อไปชมทะเลหมอก จุดที่ได้รับขนานนามว่าเป็น หลัคนาแห่งอินโดจีนด้วยทิวทัศน์แบบพาโนรามา พร้อมสัมผัสอากาศที่หนาวเย็นตลอดทั้งปี พร้อมทั้งไหว้พระบนยอดเขาเพื่อความเป็นสิริมงคล



กลางวัน      บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร **บุฟเฟ่ต์นานาชาติบนฟาซีปัน**

นำท่านชม **หมู่บ้านกัตกัต** หมู่บ้านชาวเขาเผ่าม้งดำ ชมวิถีชีวิตความเป็นอยู่ของชาวเขาในหมู่บ้านนี้ และชมแปลงนาข้าวแบบขั้นบันไดที่สวยงามกว้างสุดลูกหูลูกตา จากนั้นชมตลาดเมืองชาปา เพื่อชมสินค้าท้องถิ่นและชมบรรดาเหล่าชาวเขาที่มีการเดินทางมารวมตัวกันอยู่ที่นี่ ด้วยเครื่องแต่งกายประจำเผ่าต่างๆและชมโบสถ์เก่าชาปา แวะลิ้มลองเครื่องดื่ม **MOANA CAFÉ** ร้านกาแฟที่มีจุด

ถ่ายรูปสวยเหมือนไปเที่ยวบาห์ลี นักท่องเที่ยวนิยมมาเช็คอินและซื้อชา กาแฟ กันอย่างมากมาย  
(ราคาทัวร์ไม่รวมเครื่องดื่ม)

ค่ำ บริการอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร

พักโรงแรม SAPA CHARM HOTEL 4 ดาว หรือเทียบเท่า

วันที่สาม ซาปา – ลาวกาย – ร้านสินค้าเยื่อไผ่ – ตามด้าว – โบสถ์หินตามด้าว – GIO MOI CAFE  
(ไม่รวมค่าเครื่องดื่ม)

เช้า บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารโรงแรม

จากนั้นนำท่านเดินทางสู่ **เมืองลาวกาย** เมืองทางตอนเหนือของประเทศเวียดนาม ตั้งอยู่ใกล้ชายแดน  
จีน เป็นเมืองสำคัญด้านการค้าและการคมนาคม มีภูมิประเทศเป็นภูเขาและธรรมชาติที่สวยงาม  
จากนั้นนำท่านช้อปปิ้ง **ร้านสินค้าเยื่อไผ่** ร้านสินค้าพื้นเมืองที่เต็มไปด้วยของฝากคุณภาพมากมาย

กลางวัน บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร

จากนั้นนำท่านชม **โบสถ์หินตามด้าว** เป็นแลนด์มาร์คเก่าแก่สไตล์โกธิคที่สร้างโดยชาวฝรั่งเศส  
ตั้งอยู่ใจกลางเมืองตากอากาศตามด้าว โดดเด่นด้วยสถาปัตยกรรมหิน บรรยากาศโรแมนติกที่ล้อม  
รอบด้วยหมอก



จากนั้นแวะ **ร้านกาแฟ GIO MOI CAFE** กาแฟสุดชิลกับมุมถ่ายรูปที่ไม่ควรพลาด เช็คอิน จิบกาแฟ  
ชมวิว CHATEAU DE TAM DAO หรือปราสาทตามตำนาน สวยงามฟีลยุโรป สวยงามเหมือนดั่ง  
เทพนิยาย ตั้งอยู่ท่ามกลางทะเลหมอก อีสระให้ท่านได้ถ่ายรูป เลือกซื้อเครื่องดื่มพร้อมดื่มด่ำกับ  
บรรยากาศและความเย็นจากสายหมอก (ราคาทัวร์ไม่รวมเครื่องดื่ม)

ค่ำ บริการอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร

พักโรงแรม VENUS HOTEL 4 ดาว หรือเทียบเท่า



วันที่สี่ ตามคำว – ประตูลัวร์ค์ – สะพานเมฆ – ฮานอย – ร้านผ้าไหม – MEGA GRAND WORLD

เช้า บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารโรงแรม หลังอาหารเช้า นำท่านชม **ประตูลัวร์ค์** ประตูที่สร้างด้วยหิน และโลหะผสานลวดลายอันงดงามตามวัฒนธรรมเอเชียตะวันออก ตั้งตระหง่านอยู่ท่ามกลางหุบเขา สะท้อนกับแสงตกกระทบบนผิวน้ำเป็นฉากหลังสุดตระการตา พร้อมเพลิดเพลินกับวิว ทิวทัศน์ขุนเขาโดยรอบอันงดงาม



จากนั้นนำท่านชม **สะพานเมฆ (Cau May)** เป็นอีกหนึ่งจุดเช็คอินยอดนิยม สถานที่แห่งนี้มีสะพาน ไม้ ที่ทอดผ่านทุ่งนาและลำธารกลางหุบเขาในยามเช้า มักมีสายหมอกปกคลุมราวกับเดินอยู่ ท่ามกลางทะเลหมอก จึงได้ชื่อว่า “สะพานเมฆ” รองรับด้วยคานเหล็กทอดยาวไปบนไหล่เขา ให้ ท่านได้ชมทิวทัศน์ภูเขาที่โอบล้อม และเหมือนได้เดินอยู่บนเมฆดั่งบนสวรรค์



กลางวัน

บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร เดินทางกลับสู่ **กรุงฮานอย** เมืองหลวงของประเทศเวียดนาม จากนั้นนำท่านแวะ **ร้านผ้าไหม** ร้านสินค้าพื้นเมืองให้ท่านได้เลือกซื้อเป็นของฝาก



สมควรแก่เวลา นำท่านเข้าชม **MEGA GRAND WORLD** คอมเพล็กซ์ความบันเทิงและช้อปปิ้ง แนววินเทจโมเดิร์น ที่เพิ่งเปิดใหม่เมื่อไม่นานนี้ จำลองสถาปัตยกรรมของอิตาลี ญี่ปุ่น ส่องกง และ เกาหลี จากนั้น อธิบายให้ท่านช้อปปิ้งตามอัธยาศัย

ค่ำ

บริการอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร

**พักโรงแรม CHACEDONY HOTEL 4 ดาว หรือเทียบเท่า**

วันที่ห้า

วัดเงินก๊วก – ทะเลสาบคิ่นดาบ – ถนน 36 สาย – ฮานอย – กรุงเทพฯ

เช้า

บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารโรงแรม จากนั้นนำท่านสู่ **วัดเงินก๊วก** หรือ **เจดีย์เงินก๊วก** เป็นวัดพุทธที่เก่าแก่ที่สุดในกรุงฮานอย ตั้งอยู่บนเกาะเล็กๆ ใกล้ชายฝั่งตะวันออกเฉียงใต้ของทะเลสาบตะวันตกของฮานอย สร้างขึ้นในสมัยราชวงศ์ลี (ศตวรรษที่ 6) โดยกษัตริย์เลนามเดอ เพื่ออุทิศให้กับพระโพธิสัตว์อวโลกิเตศวร สมควรแก่เวลา นำท่านชม **ทะเลสาบคิ่นดาบ** ทะเลสาบใจกลางกรุงฮานอย แหล่งท่องเที่ยวสำคัญที่มีบรรยากาศร่มรื่น รายล้อมด้วยต้นไม้และสถานที่สำคัญทาง

ประวัติศาสตร์ โดยมี หอคอยเต่าทอง เป็นสัญลักษณ์โดดเด่นกลางทะเลสาบ เหมาะสำหรับเดินเล่น และชมวิวเมือง



นำท่านส่งท้ายกันที่ **ถนน 36 สาย** ซึ่งเป็นแหล่งขายของที่ระลึกและสินค้าพื้นเมืองที่ใหญ่ที่สุดของ  
กรุงฮานอย มีทั้งของที่ระลึก ของกิน ของใช้ อาทิ หมวกอบญวน ภาพเขียน และรองเท้าต่างๆ  
**อิสระให้ท่านช้อปปิ้งตามอัธยาศัย**

กลางวัน บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร สสมควรแก่เวลา นำท่านเดินทางสู่ **สนามบินโหน่ยบาย**  
19.05 น. เดินทางสู่ **ประเทศไทย** โดยสายการบิน **VIETNAM AIRLINES (VN)** เที่ยวบินที่ **VN617**  
(เดินทางประมาณ 2.05 ชม.) **บริการอาหารค่ำบนเที่ยวบิน**  
21.05 น. ถึง **สนามบินสุวรรณภูมิ** โดยสวัสดิภาพ

---

**\*\*ข้อควรทราบ ร้านช้อปปิ้งที่ต้องรบกวนทุกท่านเข้าทั้งสิ้น 2 ร้าน คือ ร้านเยื่อไม้ไผ่และร้านผ้าไหม ตามแต่ละสถานที่  
ซึ่งจำเป็นต้องบรรจุในโปรแกรมทัวร์ด้วยเพราะมีผลกับราคาทัวร์ จึงเรียนให้ทุกท่านทราบว่า จำเป็นต้องรบกวนทุก  
ท่านแวะชม แวะซื้อหรือไม่ซื้อขึ้นอยู่กับความพอใจของท่านเป็นหลักไม่มีการบังคับใดๆทั้งสิ้น\*\***

| อัตราค่าบริการ                   |                                     |                       |
|----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|
| ช่วงเวลาเดินทาง                  | ผู้ใหญ่และเด็ก<br>พักห้องคู่ ท่านละ | พักเดี่ยวเพิ่ม ท่านละ |
| 9-13, 16-20, 23-27 กันยายน 2569  | 23,900.-                            | 4,000.-               |
| 7-11, 14-18, 21-25 ตุลาคม 2569   | 23,900.-                            | 4,000.-               |
| 4-8, 11-15, 18-22 พฤศจิกายน 2569 | 23,900.-                            | 4,000.-               |
| 2-6, 16-20 ธันวาคม 2569          | 23,900.-                            | 4,000.-               |

\*\*\*หมายเหตุ ราคาดังกล่าวอาจมีการเปลี่ยนแปลงได้ตามความเหมาะสมของช่วงเวลา  
เทศกาล และตัวเครื่องบิน ในกรณีที่ไม่ถึง 15 ท่าน บริษัทขอสงวนสิทธิ์โดยไม่มีหัวหน้าทัวร์ \*\*\*

อัตรานี้ รวม

- ☑ ค่าตัวเครื่องบินชั้นทัศนอาจร ขาไป – ขากลับ
- ☑ **ค่าน้ำหนักกระเป๋าสัมภาระไม่เกิน 20 กิโลกรัม/ท่าน จำนวน 1 ใบ และน้ำหนักถือขึ้นเครื่องไม่เกิน 7 กิโลกรัม**
- ☑ ค่าโรงแรมที่พัก ตามรายการที่ระบุหรือเทียบเท่า
- ☑ ค่าเข้าชมสถานที่ต่างๆที่ระบุตามรายการ
- ☑ ค่าอาหารและเครื่องดื่มที่ระบุตามรายการ
- ☑ ค่ารถรับส่งและระหว่างนำเที่ยวที่ระบุตามรายการ (คนขับรถไม่เกิน 11 ชม./วัน)
- ☑ ค่าประกันอุบัติเหตุระหว่างการเดินทาง ท่านละ 1,000,000 บาท (เงื่อนไขตามกรมธรรม์)

อัตรานี้ ไม่รวม

- ☒ ค่าทำหนังสือเดินทาง (PASSPORT)
- ☒ ค่าอาหารที่ไม่ได้ระบุไว้ในรายการ
- ☒ ค่าเข้าชมสถานที่ต่างๆนอกเหนือจากที่ระบุในรายการ
- ☒ ค่าใช้จ่ายส่วนตัวนอกเหนือจากรายการ เช่น ค่าเครื่องดื่ม, ค่าอาหารที่สั่งเพิ่ม, ค่าโทรศัพท์, ค่าซักรีด ฯลฯ
- ☒ ค่าทำใบอนุญาตที่กลับเข้าประเทศของคนต่างชาติหรือคนต่างด้าว
- ☒ ค่าภาษีมูลค่าเพิ่ม 7% (กรณีต้องการใบกำกับภาษี) และค่าภาษีบริการหัก ณ ที่จ่าย 3%

✕ ค่าทิปคนขับรถ, ทิปไกด์ท้องถิ่น, ทิปหัวหน้าทัวร์ 900 บาท (ตลอดทริป)

### เงื่อนไขการให้บริการ

- หลังจากจอง รบวงชำระมัดจำท่านละ 15,000 บาท เพื่อเป็นการการันตีที่นั่ง
- ส่วนที่เหลือชำระก่อนการเดินทาง 20 วัน

### กรณีคณะออกเดินทางได้

1. คณะทัวร์จำนวนผู้ใหญ่ 10 ท่านออกเดินทาง (ไม่มีหัวหน้าทัวร์ แต่มีไกด์ท้องถิ่นพูดไทยรับที่เวียดนาม)
2. คณะจองจำนวนผู้ใหญ่ 15 ท่านขึ้นไป ออกเดินทาง (มีหัวหน้าทัวร์)
3. คณะจองจำนวนผู้ใหญ่น้อยกว่า 10 ท่าน ไม่ออกเดินทาง



#### เงื่อนไขการยกเลิก

1. ยกเลิกก่อนการเดินทาง 30 วัน เก็บค่าบริการทั้งหมด 100% ทุกกรณี (หากการันตีมัดจำกับสายการบิน ไม่สามารถคืนเงินได้ทุกกรณี)
2. ยกเว้นกรณีที่เดินทางช่วงวันหยุด หรือเทศกาลที่ต้องการันตีมัดจำกับสายการบิน หรือกรณีที่มีการการันตีมัดจำที่ผูกโดยตรงหรือโดยการผ่านตัวแทนในประเทศหรือต่างประเทศและไม่อาจขอคืนเงินได้ รวมถึงเที่ยวบินพิเศษ เช่น EXTRA FLIGHT และ CHARTER FLIGHT จะไม่มีการคืนเงินมัดจำหรือค่าทัวร์ทั้งหมด เนื่องจากการดำเนินการเหมาะสมในเที่ยวบินนั้นๆ เมื่อมัดจำแล้วท่านสามารถหาผู้เดินทางมาเปลี่ยนแปลงในช่วงเวลาที่กำหนดสายการบินออกตัว



บริษัทมีประกันอุบัติเหตุในวงเงินจำนวนประมาณ  
1,000,000 บาท

ผู้ได้รับสิทธิ์ประกันอุบัติเหตุมีอายุไม่เกิน 80 ปีบริบูรณ์

กรณี เกิดอุบัติเหตุบริษัทรับผิดชอบและคุ้มครองตาม  
เงื่อนไขของประกันเท่านั้น !!



# หมายเหตุ

1. บริษัทฯ มีสิทธิ์ที่จะเปลี่ยนแปลงรายละเอียดบางประการในทัวร์นี้ เมื่อเกิดเหตุสุดวิสัยจนไม่อาจแก้ไขได้
  2. บริษัทฯ ไม่รับผิดชอบค่าเสียหายในเหตุการณ์ที่เกิดจากสายการบิน ภัยธรรมชาติ ปฏิวัติและอื่นๆ ที่อยู่นอกเหนือการควบคุมของทางบริษัทฯ หรือค่าใช้จ่ายเพิ่มเติมที่เกิดขึ้นทางตรงหรือทางอ้อม เช่น การเจ็บป่วย, การถูกทำร้าย, การสูญหาย, ความล่าช้า หรือจากอุบัติเหตุต่างๆ
  3. หากท่านถอนตัวก่อนรายการท่องเที่ยวจะสิ้นสุดลง ทางบริษัทฯ จะถือว่าท่านสละสิทธิ์และจะไม่รับผิดชอบค่าบริการที่ท่านได้ชำระไว้แล้ว ไม่ว่ากรณีใดๆ ทั้งสิ้น
  4. บริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบต่อการห้ามออกนอกประเทศ หรือห้ามเข้าประเทศ อันเนื่องมาจากมีสิ่งผิดกฎหมาย หรือเอกสารเดินทางไม่ถูกต้อง หรือการถูกปฏิเสธในกรณีอื่นๆ
  5. รายการนี้เป็นเพียงข้อเสนอที่ต้องได้รับการยืนยันจากบริษัทฯ อีกครั้งหนึ่ง หลังจากได้สำรองที่นั่งบนเครื่องบิน และโรงแรมที่พักในต่างประเทศเป็นที่เรียบร้อยแล้ว แต่อย่างไรก็ตาม รายการนี้อาจเปลี่ยนแปลงได้ตามความเหมาะสม
  6. ราคานี้คิดตามราคาตัวเครื่องบินในปัจจุบัน หากราคาตัวเครื่องบินปรับสูงขึ้น บริษัทฯ สงวนสิทธิ์ที่จะปรับราคาตัวเครื่องบินตามสถานการณ์ดังกล่าว
  7. กรณีเกิดความผิดพลาดจากตัวแทน หรือหน่วยงานที่เกี่ยวข้อง จนมีการยกเลิก ล่าช้า เปลี่ยนแปลง การบริการจากสายการบินบริษัทฯ ขนส่ง หรือหน่วยงานที่ให้บริการ บริษัทฯ จะดำเนินการโดยสุดความสามารถที่จะจัดบริการทัวร์อื่นทดแทนให้ แต่จะไม่คืนเงินให้สำหรับค่าบริการนั้นๆ
  8. มัคคุเทศก์ พนักงาน และตัวแทนของบริษัทฯ ไม่มีสิทธิ์ในการให้คำสัญญาใดๆ ทั้งสิ้นแทนบริษัทฯ นอกจากนี้มีเอกสารลงนามโดยผู้มีอำนาจของบริษัทฯ กำกับเท่านั้น
  9. หากไม่สามารถไปเที่ยวในสถานที่ที่ระบุในโปรแกรมได้ อันเนื่องมาจากธรรมชาติ ความล่าช้า และความผิดพลาดจากทางสายการบินจะไม่มีการคืนเงินใดๆ ทั้งสิ้น แต่ทั้งนี้ทางบริษัทฯ จะจัดหาเที่ยวสถานที่อื่นๆ มาให้ โดยขอสงวนสิทธิ์การจัดหาโดยไม่แจ้งให้ทราบล่วงหน้า
  10. ในกรณีลูกค้าชำระเงินด้วยบัตรเครดิต หากกรณียกเลิกไม่สามารถออกได้ ในการคืนเงินลูกค้าจะถูกหัก 3% จากยอดจำนวนเต็ม
- \*\*\*บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์เปลี่ยนแปลงรายการตามความเหมาะสม แต่คงรักษามาตรฐานการบริการและผลประโยชน์  
ผู้เดินทางเป็นสำคัญ (ราคาดังกล่าวอาจเปลี่ยนแปลงได้ ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับค่าเงินบาทและค่าน้ำมันเพิ่มเติมที่สายการบินเรียกเก็บ)

